



**"Può darsi che non siate responsabili della situazione in cui vi trovate ma lo diventerete se non farete nulla per cambiarla"**

*(Martin Luther King Jr.)*

Cari Cittadini e care Cittadine,  
proprio da queste parole vogliamo partire per dar vita ad **una nuova fase della raccolta differenziata dei rifiuti** a Costa di Mezzate. Oggi è necessario e doveroso un cambiamento di rotta che vada verso una **maggiore consapevolezza** e un nuovo modo di vedere i rifiuti: non più solo come un problema ma soprattutto come una risorsa da non sprecare.

**I rifiuti possono avere una seconda vita** se vengono correttamente differenziati e riciclati. Plastica, vetro, metalli, carta e organico: materiali che non possiamo destinare all'incenerimento. Più differenziamo, meno sprechiamo.

Questa pubblicazione vuole fornirVi le **indicazioni sulla corretta separazione dei rifiuti** e indicarVi gli strumenti informativi a Vostra disposizione: il Numero verde, la App Rumentologo e un indirizzo e-mail che vi accompagneranno in questo percorso.

## CONTATTI

Servizi Comunali SpA



sito internet: [www.rumentologo.it](http://www.rumentologo.it)



app: Rumentologo



e-mail: [rumentologo@servizicomunali.it](mailto:rumentologo@servizicomunali.it)

(per informazioni sulla corretta separazione dei rifiuti, anche tramite foto, specificando il Comune da cui si scrive)

NUMERO VERDE GRATUITO

**800 452616**

dal lunedì al venerdì dalle 9 alle 17, sabato dalle 9 alle 12  
(per informazioni sulla corretta separazione dei rifiuti e per segnalazioni per mancati ritiri sulla raccolta domiciliare)

Comune di Costa di Mezzate

Ufficio Tecnico: 035 683199 [ufficiotecnico@comune.costadimezzate.bg.it](mailto:ufficiotecnico@comune.costadimezzate.bg.it)

lunedì, mercoledì e venerdì dalle 9 alle 12:30, martedì dalle 16 alle 18

Ufficio Tributi: 035 682574 int. 3 [ufficiotributi@comune.costadimezzate.bg.it](mailto:ufficiotributi@comune.costadimezzate.bg.it)

mercoledì e venerdì dalle 9 alle 12:30, martedì dalle 16 alle 18:30

## CENTRO DI RACCOLTA

via Ludovico Ariosto - Montello

### ORARI

Lunedì dalle 12:00 alle 15:00

Martedì e giovedì dalle 10:00 alle 13:00

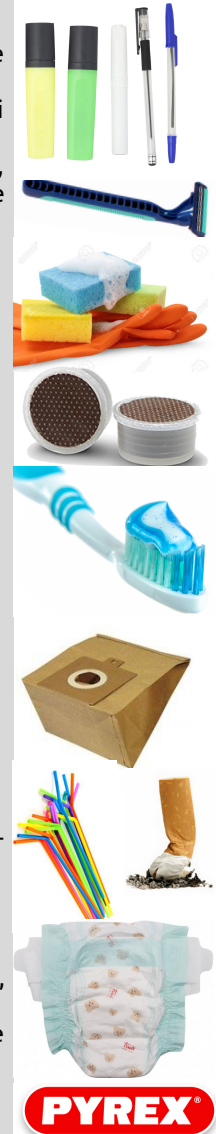
Sabato dalle 9:00 alle 12:00 e dalle 14:30 alle 17:30

**NON GETTARE L'OLIO USATO  
NELLO SCARICO, PORTALO AL  
CENTRO DI RACCOLTA.  
PUÒ ESSERE RICICLATO,  
EVITANDO COSÌ DI  
INQUINARE L'AMBIENTE.**

## RIFIUTO SECCO RESIDUO (indifferenziato)

- sacchetti di aspirapolvere, materiale di risulta da pulizie domestiche/scarto polverulento da asciugatrice
- guanti di qualsiasi materiale, spugne, stracci e panni antipolvere monouso
- cottonfioc, cotone idrofilo, salviettine igieniche/struccanti, cosmetici scaduti o esausti (es. smalti per unghie), cerette e relative strisce
- kit make up: pennelli, limette, spugnette, ecc
- capelli
- capsule del caffè non svuotate
- bustine per medicinali in polvere
- carta carbone, carta plastificata, carta vetrata
- spazzolini da denti e rasoi da barba monouso in plastica
- sigarette, mozziconi e accendini
- abiti, calzature e tessuti in cattivo stato o danneggiati
- scontrini fiscali e fax in carta termica
- pellicole fotografiche, fotografie e radiografie
- scotch e biadesivi
- zerbini in cocco o gomma
- carta forno **NON COMPOSTABILE**
- cd, dvd, videocassette, musicassette
- lettiere **NON COMPOSTABILI** per piccoli animali domestici
- escrementi di animali domestici
- siringhe con ago protetto, cerotti e garze usati
- gomme e guarnizioni
- posate monouso in plastica e cannucce da bibita
- oggetti in lattice e in silicone
- penne, pennarelli ed evidenziatori
- piccoli oggetti sporchi o contaminati da sostanze tossico-nocive come vernici, solventi o colle (pennelli, ecc)
- candele e cere
- pannolini, pannoloni, assorbenti, traverse assorbenti
- mascherine di qualsiasi tipologia e materiale
- manufatti in tessuto-non-tessuto (teli, camici, cuffie, calzari, ecc)
- oggetti in ceramica, porcellana, terracotta, cristallo e vetroceramica (Pyrex)

Per il conferimento usare **SACCHI TRASPARENTI**



**LA BELLEZZA NASCE DALL'AMORE E DAL RISPETTO  
NON ABBANDONARE I TUOI RIFIUTI**



## ORGANICO

- avanzi di cibo freddi e scarti da cucina compresi noccioli, gusci uova, frutta secca e ossa
- cibi avariati o scaduti ma privati dell'imballaggio
- bustine di tè e tisane, fondi di caffè e cialde (no capsule)
- gusci di cozze/vongole in modeste quantità
- fiori recisi e piccole piante
- lettiere per animali domestici SOLO SE COMPOSTABILI
- fazzoletti e tovaglioli bianchi sporchi di cibo
- cartone della pizza solo la parte molto sporca
- carta forno SOLO SE COMPOSTABILE
- piccoli oggetti in legno grezzo (stuzzicadenti e bastoncini di ghiaccioli/gelati)
- tappi in sughero
- ceneri da camino o stufa ben spente, in modeste quantità
- segatura e paglia sporche di sostanze NON pericolose/tossiche.

Per il conferimento usare **SACCHETTI BIODEGRADABILI** oppure **SACCHETTI IN CARTA** (es. quelli di pane, frutta o verdura), negli appositi bidoncini. **NON USARE SACCHETTI IN PLASTICA.**



## CARTA

**GLI OGGETTI CONFERITI DOVRANNO ESSERE, a seconda dei casi, SVUOTATI, PIEGATI O APPIATTITI**

- giornali, riviste e libri
- volantini pubblicitari, quaderni e fogli scritti
- scatole e scatoloni, carta regalo e da pacco
- cartone della pizza solo la parte pulita
- stoviglie monouso in cartoncino (piatti, bicchieri, coppette, vassoi da pasticceria anche se argentati/dorati) e involucri per coni gelato
- contenitori in Tetra Pak (cartone del latte, dei succhi, ecc.) senza tappi
- sacchetti e buste per pane, frutta, verdura, corrispondenza ecc.
- calendari, agende e rubriche senza parti metalliche
- carta supporto sul retro di adesivi (figurine, ecc.)

Per il conferimento usare **CARTONI** o borse in carta.



## IMBALLAGGI IN PLASTICA

**GLI OGGETTI CONFERITI DOVRANNO ESSERE SVUOTATI**

- bottiglie per alimenti, flaconi per detersivi per la casa e l'igiene
- barattoli/tubetti di salse, yogurt, budini, condimenti, dentifrici, creme, cosmetici, blister per medicinali
- vassoi in polistirolo per alimenti
- pellicole e buste uso casa tipo Domopak/Cuki per la conservazione dei cibi
- vaschette, buste, reti e sacchetti in plastica anche se argentati internamente
- piatti e bicchieri monouso
- grucce per abiti anche se con ganci o pinze in metallo
- imballaggi "a guscio" in polistirolo o in plastica trasparente di piccole dimensioni per oggetti fragili (cancelleria o lampadine) e per apparecchiature elettroniche
- piccoli cellophane e regge da imballo in modeste quantità
- cassette da ortofrutta e cassette in plastica

Per il conferimento usare **SACCHI TRASPARENTI.**



## VETRO E METALLI

**GLI OGGETTI CONFERITI DOVRANNO ESSERE SVUOTATI**

- vasetti, barattoli e tubetti in vetro per salse, condimenti, conserve, tonno, pelati, carne, cosmetici, ecc
- vasetti, barattoli e tubetti in acciaio e in alluminio per salse, condimenti, conserve, tonno, pelati, carne, cosmetici, ecc
- bombolette spray per alimenti, cosmetici, ecc
- coperchi, tappi e film di chiusura in acciaio e alluminio per bevande, condimenti, yogurt
- vaschette in alluminio tipo Domopak/Cuki
- pellicola in alluminio comunemente chiamata "carta stagnola"
- grucce interamente in alluminio tipo da lavanderia/tintoria

Per il conferimento usare gli appositi **CONTENITORI RIGIDI.**  
**NON USARE SACCHETTI IN PLASTICA O IN CARTA**





Comune di  
Costa di Mezzate

# GUIDE PRATIQUE POUR LA COLLECTE SÉLECTIVE DES DÉCHETS



Servizi Comunali SpA

**Il se peut que vous ne soyez pas responsable de la situation dans laquelle vous vous trouvez, mais vous le deviendrez si vous ne faites rien pour la changer.**  
(Martin Luther King Jr.)

Chères Citoyennes et chers Citoyens,

Par ces propos nous voulons donner vie à une nouvelle phase d'un projet qui concerne la réalité quotidienne de notre communauté, une phase qui nous fait prendre conscience de l'importance de la collecte sélective des déchets.

Les déchets, un sujet qui a toujours été considéré comme un problème à résoudre, un sujet peu important, une espèce de "Cendrillon" pour les municipalités.

Aujourd'hui il est nécessaire et approprié d'effectuer un changement de comportement, une nouvelle façon de considérer les déchets, non plus comme un problème mais bien comme une ressource. Les déchets sont des matières premières qui peuvent avoir une seconde vie s'ils sont correctement différenciés et recyclés. La plastique, le verre, les métaux, le papier que nous ne devons pas gaspiller, les matériaux qui ne peuvent pas être destinés à l'incinération. Plus nous différencions, moins nous gaspillons, plus nous gagnons. Ce petit guide pratique et détaillé nous aidera à améliorer notre collecte sélective et à réduire au minimum la production de déchets secs résiduels.

## Servizi Comunali SpA

(absence de ramassage des déchets et collecte sélective des déchets)

[www.rumentologo.it](http://www.rumentologo.it)

[rumentologo@servizicomunali.it](mailto:rumentologo@servizicomunali.it)



du Lundi au Vendredi de 9h à 17h  
Samedi de 9h à 12h



Mairie de Costa di Mezzate

Ufficio Tecnico: 035 683199 [ufficiotecnico@comune.costadimezzate.bg.it](mailto:ufficiotecnico@comune.costadimezzate.bg.it)

lundi, mercredi et vendredi de 9h à 12h30, mardi de 16h à 18

Ufficio Tributi: 035 682574 int. 3 [ufficiotributi@comune.costadimezzate.bg.it](mailto:ufficiotributi@comune.costadimezzate.bg.it)

mercredi et vendredi de 9h à 12h30, mardi de 16h à 18h30

## DÉCHETTERIE

via Ludovico Ariosto - Montello

### HORAIRES

Lundi de 12h à 15h

Mardi et jeudi de 10h à 13h

Samedi de 9h à 12h et de 14h30 à 17h30

**NE PAS JETER HUILES  
VEGETALES ET MINÉRALES  
USAGÉES DANS LE SIPHON,  
PORTEZ-LES À LA  
DÉCHETTERIE POUR UN  
CORRECT RECYCLAGE.**

## DÉCHETS RÉSIDUELS

- sacs d'aspirateur et résidus de nettoyages domestiques
- coton-tiges avec bâtonnets en plastique, coton hydrophile, lingettes hygiéniques et lingettes démaquillantes jetables
- cheveux
- capsules de café en plastique ou en aluminium non vidées (Lavazza, Nespresso, etc)
- papier carbone, papier plastifié, papier de verre
- brosses à dents et rasoirs jetables en plastique
- cigarettes, mégots et briquets
- éponges, chiffons sales et lingettes pour le dépoussiérage type Swiffer
- habits et chaussures en mauvais état ou abimés gants de travail en caoutchouc ou en latex
- reçus fiscaux et fax en papier thermique
- films photographiques, photographies et radiographies
- bas de nylon et Lycra type collant pour femmes
- scotch et adhésifs double-face
- pare soleil pour voiture
- produits cosmétiques sans emballage
- kit make-up: pinceaux, limes, éponges, etc.
- papier sulfurisé
- cd, dvd, cassettes video, musicassettes
- litières synthétiques pour petits animaux domestiques
- excréments
- seringues avec aiguille protégée, pansement adhésif et gaze
- joints et gommés
- couverts jetables en plastique et pailles à boisson
- objets en latex et silicone
- stylos, feutres et surligneurs
- petits objets sales ou contaminés de substance toxiques dangereuses telles que peintures, solvants, colles (pinceaux, etc)
- bougies et cires

**Pour le dépôt, utiliser UNIQUEMENT DES SACHETS EN PLASTIQUE TRANSPARENT.**

**NE PAS UTILISER DE SACHETS NOIRS OU OPAQUES.**





# GUIDE PRATIQUE POUR LA COLLECTE SÉLECTIVE DES DÉCHETS



## DÉCHETS ORGANIQUES

- aliments avariés ou périmés sans emballage
- reliefs de nourriture froide et déchets alimentaires: épiluchures, trognons, noyaux,
- coquilles d'oeufs et de fruits secs, os, etc.
- sachets de thé et de tisane, marc de café avec ou sans dosette en papier (pas de capsule)
- coquilles de moules et de palourdes en petites quantités
- terreau, fleurs coupées et petites plantes
- litières compostables pour animaux domestiques (pas de litières synthétiques)
- mouchoirs/serviettes gras ou sales, coton-tiges (bâtonnets en papier)
- boîtes à pizza, seulement la partie sale
- papier sulfurisé sans silicon et compostable allumettes et petits objets en bois brut
- crayons sans la gomme et la partie métallique
- bouchons et objets en liège
- cendres froides de cheminée ou de poêle
- sciure et paille non contaminées par des produits chimiques toxiques dangereux



**Pour le dépôt utiliser SEULEMENT DES SACHETS EN MATÉRIEL (BIODEGRADABLES) COMPOSTABLES ou bien DES SACHETS EN PAPIER (par exemple ceux du pain, des fruits ou des légumes). NE PAS UTILISER DE SACHETS EN PLASTIQUE.**

## PAPIER ET CARTON

**LES OBJETS DÉPOSÉS DEVRONT ÊTRE, selon le cas, VIDÉS, PLIÉS OU APLATIS**

- journaux, magazines et livres, cahiers et feuilles écrites
- boîtes et cartons
- prospectus
- papier cadeau et papier d'emballage
- boîtes à pizza
- Vaisselles jetables en papier cartonné (plats, verres, coupelle), emballages de cornet à glace briques alimentaires en Tetra Pak sans les parties en plastique
- sachets et sacs pour pain, fruits, légumes, correspondance, etc.
- calendriers, agendas et répertoires sans les parties métalliques
- papier support pour adhésifs (images, autocollants, serviettes hygiéniques, etc.)



**Pour le dépôt, utiliser des BOÎTES ou DES SACHETS en PAPIER de petites dimensions, ou bien LIER les cartons AVEC UNE FICELLE. NE PAS UTILISER DE SACHETS EN PLASTIQUE.**

## VERRE ET MÉTAUX

**LES OBJETS DÉPOSÉS DEVRONT ÊTRE VIDÉS**

- bouteilles, bocaux et récipients en verre pour boissons, sauces, assaisonnements, conserves, produits cosmétiques, médicaments
- vaisselles et ustensiles de cuisine en verre: plats, verres, saladiers, plats à gratins, plateaux (pas de cristal, céramique, Pyrex)
- pots, boîtes et petits tubes en acier et en aluminium pour les sauces, assaisonnements, conserves, thon, tomates pelées, viande, produits cosmétiques, médicaments, etc.
- bombes aérosols: déodorants, laque pour cheveux, etc.
- couvercles, bouchons et opercules en acier et en aluminium pour boissons, assaisonnements, yaourts, etc.
- feuilles et barquettes en aluminium type Domopak et Cuki, les emballages de chocolat, etc.



**Pour le dépôt, utiliser SEULEMENT DES BACS RIGIDES. NE PAS UTILISER de caisses ou sachets EN PLASTIQUE OU EN PAPIER.**

## EMBALLAGES EN MATIÈRE PLASTIQUE

**LES OBJETS DÉPOSÉS DEVRONT ÊTRE VIDÉS**

- bouteilles à usage alimentaire: eau, boissons, jus, assaisonnements, etc.
- flacons de produits d'entretiens pour la maison et pour l'hygiène corporelle: ammoniaque, détersifs, eau de javel, gel douche, shampoing, gel, crème, etc. (jusqu'à 20 litres)
- pots et tubes pour sauce, yaourts, flans, crèmes, assaisonnements, dentifrices, produits cosmétiques, etc.
- barquettes thermoformées vides: médicaments, lentilles de contact, etc.
- barquettes, sacs, filets et sachets en plastique ou en polystyrène et emballages en matériaux composites plastique+aluminium pour légumes, fromages, café, charcuteries, fruits, milkshakes, poisson, oeufs, viande, surgelés, pâtes, biscuits, goûters, snack, bonbons, produits cosmétiques, nourriture pour animaux domestiques, etc.
- films et emballages pour usage domestique type Domopak/Cuki
- vaisselles jetables en plastique (plats, verres, coupelle)
- cintres et emballages "à coque" pour objets fragiles et équipements électroniques
- Caisses pour les fruits et légumes en petite quantité



**Pour le dépôt, utiliser UNIQUEMENT DES SACHETS EN PLASTIQUE JAUNE OU TRANSPARENT. NE PAS UTILISER DE SACHETS NOIRS OU OPAQUES.**





Servizi Comunali SpA

# دليل عملي لجمع وفرز النفايات



Comune di  
Costa di Mezzate

## النفايات الجافة المتبقية



- أكياس المكناس الكهربائية وفضلات المواد من التنظيف المنزلي
  - قطن الاذن بأعواد بلاستيكية، صوف قطني، مناديل صحية ومزيلات المكياج
  - شعر
  - كبسولات قهوة بلاستيكية أو من الألمنيوم غير مفرغة (لافتازا ، نسبرسو ، إلخ)
  - ورق الكربون، ورق بلاستيكي، ورق صنفرة
  - فرش أسنان بلاستيكية وشفرات أحلاقة
  - السجائر والأعقاب والولاعات
  - الإسفنج والخرق المتسخة وأقمشة الغبار التي تستعمل مرة واحدة من نوع Swiffer
  - الملابس والأحذية في حالة سيئة أو تالفة
  - قفازات عمل مطاطية أو لاتكس
  - الإيصالات والفاكسات المالية بورق حراري
  - أفلام فوتوغرافية وصور فوتوغرافية وأشعة
  - جوارب النايلون والليكرا مثل الجوارب النسائية
  - سكوتش الاصق على الوجهين
  - ستائر الشمس للسيارات
  - مستحضرات التجميل بدون عبوات
  - مجموعة أدوات التجميل: الفرش والملفات والإسفننج وما إلى ذلك.
  - ورق الفرن
  - سي دي، دي في دي، شرائط الفيديو، كاسيت
  - مفروشات صناعية للحيوانات الأليفة الصغيرة
  - البراز
  - محاقن بإبرة محمية، ضمادة وشاش مستعمل
  - المطاط والحشيات
  - أدوات المائدة البلاستيكية
  - مواد من اللاتكس والسيليكون
  - أقلام وأقلام التحديد
  - الأشياء الصغيرة المتسخة أو الملوثة بمواد سامة ضارة مثل الدهانات أو المذيبات أو المواد اللاصقة (الفرشاة، إلخ)
  - الشموع
- للنقل استخدم فقط الأكياس ألبلاستيكية شفافة لا تستخدم أكياس سوداء أو غير شفافة**

” من الملممكن ان لالا تكونوا مسؤولين عن الوضع الذي انتم فيه ولكن صوف تصبحون مسؤولين على ما انتم فيه إن لم تقوموا بتغيير هذا الوضع“  
(Martin Luther King Jr.)

أعزائي المواطنين و المواطنين،

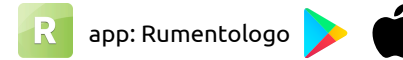
نريد ان نبدأ بهذه الكلمات لنعطي مرحلة جديدة لمشروع يخص واقع مجتمعنا، مرحلة تجعلنا نعي أهمية فرز النفايات.  
النفايات موضوع كان دائما يندر إليه كأنه مشكلة وجب حله، كأنه موضوع قليل الأهمية او كأنه سنديريلا بالنسبة للبلديات اليوم من الواجب والضروري تغيير المسار وإعتماد نظرة جديدة تجاه النفايات ليس كمشكلة ولكن كمورد. النفايات هي موارد خام يمكن أن يكون لها حياة ثانية إذا تم فرزها وإعادة تدويرها بطريقة صحيحة. بلاستيك، زجاج، معدن، ورق لا يجب هزرها. كلما إعتمدنا تقنية الفرز قلت خضرتنا وإزداد مكسبنا. هذا الدليل العملي سيساعدنا على تحسين طريقة فرز النفايات وتقليل إنتاج المخلفات الجافة.

Servizi Comunali SpA

(عدم جمع النفايات والتجميع المنفصل)

[www.rumentologo.it](http://www.rumentologo.it)

[rumentologo@servizicomunali.it](mailto:rumentologo@servizicomunali.it)



app: Rumentologo



NUMERO VERDE GRATUITO  
800 452616

خدمات البلدية S.p.A

الرقم المجاني 800452616 داخلي 2  
من الاثنين إلى الجمعة من 9 إلى 17 ،  
السبت من 9 إلى

Comune di Costa di Mezzate

Ufficio Tecnico: 035 683199 [ufficiotecnico@comune.costadimezzate.bg.it](mailto:ufficiotecnico@comune.costadimezzate.bg.it)

lunedì, mercoledì e venerdì dalle 9 alle 12:30, martedì dalle 16 alle 18

Ufficio Tributi: 035 682574 int. 3 [ufficiotributi@comune.costadimezzate.bg.it](mailto:ufficiotributi@comune.costadimezzate.bg.it)

mercoledì e venerdì dalle 9 alle 12:30, martedì dalle 16 alle 18:30

via Ludovico Ariosto - Montello

## مركز جمع النفايات

**ORARI**

Lunedì dalle 12:00 alle 15:00

Martedì e giovedì dalle 10:00 alle 13:00

Sabato dalle 9:00 alle 12:00 e dalle 14:30 alle 17:30



Servizi Comunali SpA

# دليل عملي لجمع وفرز النفايات



Comune di  
Costa di Mezzate

## الزجاج و المعدن



- مخلفات الأشياء يجب أن تكون فارغة:
- الزجاجات، العلب والأوعية الزجاجية للمشروبات، الصلصات، التوابل، معلبات أغذية الأطفال، مستحضرات التجميل، الأدوية وإلخ.
- أدوات المطبخ والمائدة المصنعة من الزجاج: الأطباق، الأكواب، حاويات السلطة، المقالي، والصواني (لا للكريستال و السيراميك و البيركس)
- الحاويات، العلب وأنايب من الفولاذ والألومنيوم للصلصات، التوابل، المعلبات، التونة، الطماطم المقشرة، اللحوم، مستحضرات التجميل، الأدوية وما إلى ذلك.
- قننات الرش: مزيلات العرق ومثبتات الشعر وما إلى ذلك.
- أغطية، سدادات مانعة للتسرب من الفولاذ والألومنيوم للمشروبات والتوابل والزبادي وغيرها.
- رقائق وحاويات (Domopak و Cuki) وأغلفة الشوكولاتة، من الألومنيوم مثل النقل، يجب استخدام الحاويات المخصصة (سعة 30 لترًا كحد أقصى) جمعها بعد إجراء خدمة التجميع لا تستخدم الصناديق، العلب الأكياس البلاستيكية أو الورقية.

## الأغلفة البلاستيكية



- يجب أن تكون الأشياء المعطاة فارغة
- زجاجات للطعام: ماء، مشروبات غازية، عصائر، بهارات، إلخ.
- زجاجات المنظفات المنزلية والشخصية: المنظفات، الأمونيا، مواد التبييض، جل الاستحمام، الشامبو، مثبتات الشعر، الكريمات، إلخ. (حتى 20 لترًا)
- حاويات وأنايب الصلصات، الزبادي، الحلويات، التوابل، معاجين الأسنان الكريمات ومستحضرات التجميل إلخ.
- العبوات الفارغة: الأدوية، العدسات اللاصقة إلخ.
- الحاويات، الأكياس، الشباك، والأكياس البلاستيك أو البوليسترين أو البلاستيك + الألومنيوم بالنسبة للقهوة، اللحوم المقعد، الجبن، الفواكه، الخضر، البيض، اللحوم والأسماك والأطعمة المجمدة والمعكرونة والبسكويت والوجبات الخفيفة، الحلويات والعصائر وأطعمة الحيوانات الأليفة ومستحضرات التجميل وما إلى ذلك.
- لاستخدام (Domopak / Cuki)
- أغشية وأكياس من نوع للمنزلي
- أدوات المائدة البلاستيكية التي تستخدم لمرة واحدة
- علاقات المعاطف وأغشية الأشياء الهشة والمعدات الإلكترونية
- صناديق الفواكه والخضروات بكميات قليلة

للنقل استخدم فقط الأكياس البلاستيكية صفراء أو شفافة لا تستخدم أكياس سوداء أو غير شفافة.

## العضوية المخلفات



- بقايا الطعام البارد وفضلات المطبخ: القشور، اللب، النوى، قشور البيض، الفواكه المجففة والعظام
- الألطعمة الفاسدة أو منتهية الصلاحية بدون تغليف
- أكياس الشاي، شاي الأعشاب، بقايا القهوة و أيضًا القهوة التي في عبوات ورقية (الكبسولات لا)
- قشور بلح البحر والمحار بكميات قليلة
- التربة، الزهور والنباتات الصغيرة
- الفراش القابل للتسميد للحيوانات الأليفة (الفراش الاصطناعي لا)
- أعواد قطنية بعصى ورقية، المناديل و المناديل البيضاء مدهونة أو متسخة
- مواد غير خطيرة (طعام، مواد بيولوجية)
- علبه بيتزا متسخة
- ورق الفرن خال من السيليكون قابل للتحويل إلى سماد
- أعواد ثقاب وأشياء صغيرة من الخشب الخام
- أقلام الرصاص وأقلام التلوين بدون محماة ومعادن
- الأغذية والأشياء المصنعة من الفلين
- رماد المدخنة أو الموقد مطفأ جيدا
- نشارة الخشب والقش غير ملوثة بمواد خطيرة/سامة
- للإيداع يجب استخدام فقط أكياس MATER-BI قابلة للتسميد أو أكياس ورقية (مثل أكياس الخبز، الفاكهة أو الخضار) لا تستخدم الأكياس البلاستيكية.

## الورق و الكرتون



- يجب أن تكون الأشياء المجمعة كما يلي: فارغة، مطوية أو مسطحة.
- الصحف، المجلات والكتب
- الدفاتر والأوراق المكتوبة
- العلب والكرتون
- المنشورات الإشهارية
- ورق الهدايا والتغليف
- علب بيتزا
- أواني المائدة من الورق المقوى للإستعمال مرة واحدة (أطباق، أكواب، أوعية وأغلفة الآيس كريم)
- حاويات من بدون الغطاء البلاستيكي
- أكياس من الورق التي تستعمل للخبز، الفواكه، الخضروات والمراسلات وما إلى ذلك.
- الشهرية، المفكرة والمذكرات بدون أجزاء معدنية
- ورق التغليف على ظهر الملصقات (صور، ملصقات، مناديل صحية، إلخ).
- للنقل، يجب استخدام فقط العلب أو الأكياس الورقية ذات الحجم صغير أو ربطها بخيط من القنب
- لا يجب استخدام الأكياس البلاستيكية.



Comune di  
Costa di Mezzate

# PRACTICAL GUIDE TO RECYCLING AND WASTE DISPOSAL



Servizi Comunali SpA

*You may not be responsible for the situation you are in, but you will be if you do nothing to change it.*  
(Martin Luther King Jr.)

Dear Citizens,

With these words we would like to begin a new phase of a project that affects our reality as a community, a phase that will make us realize the importance of recycling and waste collection.

Waste, something that has always been seen as a problem that needed to be solved, a subject of little importance, the last and least of a municipality's problems.

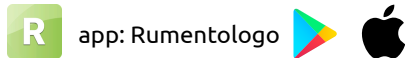
Today a change of direction is a necessity and an obligation, a change towards a new way of considering waste - no longer as a problem but rather as a resource. Waste is the raw material that can have a second life if separated and recycled correctly. Plastic, glass, metals, paper that we must not throw away, materials that must not be incinerated. The more we separate, the less we waste, and the more we save. This small but detailed guide will help us to improve our waste collection and to reduce the production of residual "dry" waste to a minimum.

## Servizi Comunali SpA

(waste disposal and non-collection of waste)

[www.rumentologo.it](http://www.rumentologo.it)

[rumentologo@servizicomunali.it](mailto:rumentologo@servizicomunali.it)



NUMERO VERDE GRATUITO  
**800 452616**

from Monday to Friday from 9am to 5pm  
Saturday from 9am to 12noon

## Comune di Costa di Mezzate

**Ufficio Tecnico:** 035 683199 [ufficiotecnico@comune.costadimezzate.bg.it](mailto:ufficiotecnico@comune.costadimezzate.bg.it)

Monday, Wednesday and Friday from 9am to 12:30am, Tuesday from 4pm to 6pm

**Ufficio Tributi:** 035 682574 int. 3 [ufficiotributi@comune.costadimezzate.bg.it](mailto:ufficiotributi@comune.costadimezzate.bg.it)

Wednesday and Friday from 9am to 12:30am, Tuesday from 4pm to 6:30pm

## WASTE DISPOSAL SITE Via Ludovico Ariosto - Montello

### TIMETABLE

Monday from 12:00 am to 3:00 am  
Tuesday and Thursday from 10:00 am to 1 pm  
Saturday from 9:00 to 12am  
and from 2:30 pm to 5:30 pm

**DO NOT THROW THE  
EXHAUSTED OIL IN THE SINK  
DRAIN  
BRING IT TO THE WASTE  
DISPOSAL SITE.**

## RESIDUAL DRY WASTE

- vacuum cleaner bags and material resulting from housework
- q-tips/cotton swabs with plastic sticks, cotton wool, hygienic wraps and disposable wipes
- hair
- plastic or aluminum coffee capsules, not emptied (Lavazza, Nespresso etc.)
- carbon paper, laminated paper and sandpaper
- toothbrushes and disposable plastic razors
- cigarettes, cigarette butts and lighters
- sponges, dirty rags and dusting cloths like Swiffer
- bedding (sheets, blankets, duvets, quilts, comforters etc.) in bad condition or damaged rubber or latex gloves
- receipts and fax sheets (thermal paper) photographic film, photographs and X-rays nylon stockings and Lycra tights
- scotch tape and adhesives
- sunshades for cars
- cosmetics without container
- make-up kits; make-up brushers, sandpapers nail files
- baking paper
- CDs, DVDs, videotapes, cassettes
- synthetic litter for small pets
- excrements
- syringes with needle protected, patches and gauze
- washers/gaskets
- disposable plastic silverware/cutlery and straws
- latex and silicone objects
- pens, felt-tip pens and highlighters
- small objects soiled or contaminated with toxic/harmful substances such as paint, thinner, glue (paintbrushes etc.)
- candles and waxes
- baby and adult diapers/nappies

Use **ONLY TRANSPARENT PLASTIC BAGS**





# PRACTICAL GUIDE TO RECYCLING AND WASTE DISPOSAL



## ORGANIC WASTE

- leftover cold food and kitchen scraps: peels, cores, pits, eggshells, nut shells, bones etc.
- spoiled food or food that has expired, without packaging
- tea and herbal tea bags, coffee grounds, coffee pods (no capsules)
- small amounts of mussel and clam shells
- topsoil, cut flowers, small plants
- compostable litter for pets (no synthetic litter)
- q-tips/cotton swabs with paper sticks, leenex/ tissues, greasy or dirty white (not colored), napkins
- pizza cartons, only the dirty part
- baking paper without silicone compostable matches and small objects in untreated wood stoppers and other items made of cork
- pencils and crayons without tires and metals extinguished ashes from a fireplace or a stove sawdust and straw not contaminated by dangerous toxic chemicals

Use **ONLY MATER-BI COMPOSTABLE BAGS** or **PAPER BAGS** (for example the ones used for bread, fruit or vegetables). **DON'T USE PLASTIC BAGS.**



## PAPER AND CARTBOARD

ALL ITEMS MUST BE, depending on the object, EMPTIED, FOLDED or FLATTENED

- newspapers, magazines and books
- notebooks and written sheets of paper
- cardboard boxes
- leaflets, throwaways
- wrapping paper
- pizza cartons
- disposable cardboard plates, bowls and cups and ice cream cone wrapper
- Tetra Pak ( ) containers without plastic parts
- bags/envelopes for bread, vegetables, fruit, correspondence etc.
- calendars, agendas, organizers, address books without metal parts
- paper backing of adhesives (picture cards, stickers, diapers etc.)

Use the bin provided by the municipality, **SMALL CARDBOARD BOXES, PAPER BAGS** or **TIE WITH STRING.** **DON'T USE PLASTIC BAGS.**

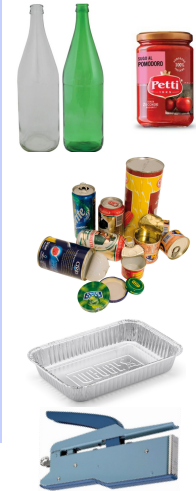


## GLASS AND METAL PACKAGINGS

### ALL ITEMS MUST BE EMPTIED

- bottles, glass jars for beverages, sauces, dressings, preserves, baby food, cosmetics, medicine etc.
- glass dishes: plates, glasses, bowls, pans, trays (no crystal, no pottery, no Pyrex )
- steel and aluminum jars, cans and tubes for sauces, dressings, preserves, tuna fish, peeled tomatoes, meat, cosmetics, medicine etc.
- spray cans: deodorant, hairspray etc.
- steel and aluminum lids and caps, closing film for beverages, dressings, yogurt etc.
- aluminum foil, pans and trays, e.g. Domopak and Cuki , chocolate wrappers etc.

Use **ONLY RIGID BINS, DON'T USE PLASTIC OR PAPER BAGS.**



## PLASTIC PACKAGINGS

### ALL ITEMS MUST BE EMPTIED

- bottles for: water, soft drinks, juice, dressings etc.
- containers for cleaning and personal hygiene: detergents, ammonia, bleach, bubble bath, shampoo, gels, creams etc. (up to 20 liters)
- containers and tubes for sauces, yogurt, creams, puddings, dressings, toothpaste, cosmetics etc.
- empty blisters: medicine, contact lenses etc.
- plastic, polystyrene or composite (plastic + aluminum) trays, bags, pouches, nets and wraps for coffee, cold cuts, cheese, fruit, vegetables, eggs, meat, fish, frozen food, pasta, biscuits, snacks, candy, shakes/smoothies, food for pets, cosmetics etc.
- plastic wrap/cling film and bags (Domopak/Cuki)
- disposable plastic plates, bowls and cups
- clothes hangers and shell-like packaging for fragile items and electronic equipment
- crates for fruit and vegetables in small number

Use **ONLY YELLOW OR TRANSPARENT PLASTIC BAGS.** **DON'T USE BLACK OR NON-TRANSPARENT BAGS.**

